朝鮮日報

夕刊朝刊合六面

新聞價 壹箇月(朝夕刊)金壹圓 ... 廣告料 五號活字壹行金... 編輯兼發行人 金東成 印刷人 崔益進 發行所 京城府 朝鮮日報社

社說

征服의煩悶
佛內閣의改造와殖民戰爭

一

弱者의悲哀란말이 流行語와가티時代人의耳膜을걷드린다 吾人은이러한感傷的語句를다시더듯기를願치안는다 이제强者의煩悶을말하고십다 强者는即征服을目的으로하는者의異稱이다 弱者의悲哀와 强者의煩悶이 어떠한種類의差異가잇슬는지는別問으로하고 現代에잇서서의强者의煩悶은또한尋常치안흔問題이다 그는征服을目的으로하는現代의所謂一等國의支配者들은그의斷末魔의形態에써진最期的인苦悶을爲하야 자못無用한煩悶을하고잇다 飽滿狀態에잇는最大한强者는그의現狀維持에煩悶하고잇거늘 아즉그에도達치못한亞流國의支配者들은 바야흐로 征服의煩悶에呻吟하고잇다 그의顯著한一例로서吾人은現下의佛國을例證하고십다

二

『로만·룰랑』은佛國民의復活을爲하야 詠歎하고謳歌한바잇섯다 『마른』에서勝利하고『베르단』을守護하든佛國民은 드듸어『알사스、로렌』의兩州를回復하고『사르』河의流域으로부터『라인』江의 一帶까지取得하려는野獨의念을품은적도잇섯다 그리고小亞細亞와밋阿弗利加各地에서領有한新領土는 그의本國의數十倍에넘치는廣大한面積에達하엿다 그리고그는 歐洲의制覇를把持하고그의盟主의威嚴을享樂하고저獨逸의包圍를企圖하엿다 그는聯合國의奮鬪된心理를利用하야莫大한償金을領收키로豫定하야그를標準으로巨大한軍事費와밋國力의充實을劃策하엿섯다 그는일즉八十萬에넘치는大陸軍을維持하려고버둥이첫고또는世界最强의航空軍을建設하기에先鞭을걷엇섯다 그는드듸어勞農露國과도그傳統的인親交를犧牲하고그의勢力의角逐을因하야는 畢竟英國과도乖離함을免치못하엿섯다

三

『로렌』州의出生으로 오로지排獨病의所持者인觀이잇든『포앙카레』氏의獨逸制壓策은 膨脹하는佛國의財政으로 드듸어破綻의危機에까지達하게되엿섯다 米國의一億弗의借款은 昨夏에能히그難關을通過함을어덧섯지마는 有限한資金으로써無厭한欲求에應할밧게업는그의財政은容易히그危機를버슬수업섯다 『에리오』의內閣이이로써出現하엿고다시이로써倒壞되엿다 『카이오』가이로써出現하엿고畢竟다시이로써敗退하엿다 『피무든이마의우에다시가시의채쭉을맛는양일지라도覺悟한바이로라』고『카이오』氏는悲壯한聲言을하엿다 그러나그는『返逆者』의汚名을벗고다시爲政의活舞臺에올더섯든보람도업시 結局失意의人으로終局을마첫다 그는危機에瀕한佛國의財政을爲하야厥起하엿다가畢竟回救되지못한財政의危機를뒤에두고 몸으로서먼저그犧牲을지엇섯다

四

佛國이歐洲의大陸에서覇權을잡기爲하야 그의小協商列國의保護者가되기爲하야 戰亂以後依然한國民的精力의消耗와밋財政의窮乏을 兩長케하엿다 그러나그는그의國力에超過하는無用한野心을充足키爲하야 아니그의戰爭의成果인小亞細亞와西南阿弗利加의利權을擁護하기爲하야 現今에도오히려巨大한資金과밋無辜한 生命을犧牲으로한다 『에두칼렐』二十九日發電은最近四十七時間동안의『시리아』人과의 戰爭에서『시리아』人의死者數千 佛軍死者三千임을報한다 七月末日外지의佛軍의同地에서의死傷者는一萬五千을算함을發表한바잇섯거니와그犧牲의巨大함을推測할것이다 하물며이未果償의戰費와數萬의死傷者를생기게한『리프』의征服戰은方今그의激戰中에잇서서 容易히그歸結을보지못하게되엿다 이는歐洲人에對한東方民族의反抗이오 또基督教國에對한回教族의神聖戰爭을意味하는者이다 그러나『마른』에서一時의奇勝을엇고『베르단』에서慘憺한守護戰을하고잇든佛國은 그의疲勞한氣色과窮乏한變遷이드듸어超合理한成功을오게하지안는다 그들은米佛戰債의整理에失敗하엿다 그들은安全保障의條約은假調印을마첫다 或은또『리프』人과『사리아』族을對平할수잇슬것이다 그러나그들의煩悶 그의征服의煩悶은 드듸어容易히解除되지아니할것이다 그들은밋는다 危機에臨한歐洲의關鍵은 그들의努力에依하야 不遠에恢復되리라고 그러나그들은有限한힘을永認하면서 無限한消耗를斷念코자는아니한다 그들은一片의保障條約이나 仲裁條約으로써 歐洲의平和를促進하고 佛國의覇制를擁護하리라고 미들수는업슬것이다 그러나煩悶인 征服의길은 드듸어出發한대로回轉할수업는바이다 『카이오』를보낸그들은 이제財政의狀態가매우秋風落寞한感이잇슴을不計하고그러나드듸어그征服의甘夢에서깨어날수업도다 吾人은弱者의悲哀와가티强者의煩悶이 全世界에並存한것을안다 그는朝鮮에도또日本에도

의確乎한目的을極唱하기爲하야 放鄕안돗을遂하엿다더라

吳佩孚의 積極的反奉運動

(奉天三十一日發) 孫傳芳의不振과岳維峻의中立等으로吳佩孚의豫想은如意치아니하야遂히南京出發을圖하고長江一帶五省聯盟의基礎를確立한後反張의積極行動을取하기로決하엿슴으로段執政은陸軍次長張厚琬을奉天에派하야此의對策을協議케하엿는바張은三十日北京에歸任하엿더라

中露交涉 ‖不遠開始
카라한氏歸任後

(奉天三十一日發) 中露交涉에奉天側으로부터提出하려한中東鐵道買收問題는其不可能인것을覺하고現在에有한同鐵道의行政權確保와共管用受取를有利하게導하라는意趣로其他交涉項目의議案方針이決定되엿슬뿐아니라北京의露西亞側委員四名도準備가成立된外에『카라한』氏가歸任하면即時開催될터이더라

關稅增徵金用途와 四國借款團의決議內容

(東京電) 中國特別關稅會議에서決定될增稅金의用途에關하야는原則으로此를中國의行政費並外債整理費에充當할것인데此로因하야中國에債權을有한日英米佛의四國借款團은預히其態度를決定할必要가잇다하야非公式으로協議한結果紐育에緊急四國借款團會議를開하고柏木日本正金紐育支店長、英國實業家『래몬드』氏、佛國銀行家『사피르』氏의四國借款團代表가出席하야去廿九日부터三十一日外지三日間協議한結果右借款團은關稅會議에依한增徵金의用途로七項目에亘한決議를하엿는데其要旨는增徵金의四割은中國의政費에充當할것을認하고他의六割은此를不確實債務의整理費即延滯利子無擔保借款等의一切를通하야一率로整理할것으로增稅를擔保로한新公債를發行하야整理의目的을達코자하는것인데四國借款團은各本國에報告하기爲하야正金本店借款課長은二十七日에秘密히出淵次官을訪問하고該決議를手交하엿는데右는關稅會議外債整理의基礎가될것이라더라

呼海鐵道工事進捗
今年內에는運轉開始

(哈爾賓電) 賓黑鐵道의第一期線으로見할呼海鐵道는旣히二十五日부터着手하야七百名의工夫로하야금三日間에五中里의工程을終한後起點인馬家船口로부터北上工事를繼續하는中인데一個月을不出하야基礎工事는竣工할模樣으로軌條其他도旣히輸送을終하엿슬뿐아니라機關車客車도大連에到着하야本日哈爾賓에送할터인즉年內에는運轉하기에至하리라더라

第二次『판』內閣과
◇佛國諸新聞의論評

(나우엔三十日發) 巴里諸新聞의論調를보아 推測하면 第二次『판루베』內閣의永續은바랄수업다고한다 그外皆은保守黨側에서는內閣豫算의均衡과佛國通貨의安定을得하기爲하야特別히資本課稅를賦課할가를恐하야此政策을것버하지안코又急進社會黨機關紙는新內閣의勢力은反對黨을抑制하기는殆히不可能하며內閣의危機를眞實히解決할唯一의方策은議會를解散하고總選擧를斷行하는데잇다고高唱한다더라

『로』條約 反對聲明書
獨逸國權黨이發表

(나우엔三十日發) 獨逸國權黨은『로카르노』條約反對理由를說明한長文의聲明書를發表하야同黨의政府與黨인地位와勢力은獨逸及外國으로하여금事態가獨逸에게는重大한것을알으키고又祖國의自由를回復하라하는同黨

通路를强占한 日人中島의頑悖
筏橋市民은憤慨呼訴

全南寶城郡筏橋市民一同은十月二十四日當地佛教布教堂에會集하야同里道路問題로長時間討議한後委員을選定하야郡道當局에訴願하기로하얏다는데그內容인즉年前當地市街道路를新設할때에世界洞(쇠망골)으로出入하는通要路를日人中島가占領하야精米所를設施하고交通을禁止하매市民이크게不平하야屢次抗議하얏스나當時에中島가憲兵所長을招同하고市民을壓制함으로忍憤耐辱하고今日에至하얏던바挽近地方의發展함을따러市街가複雜하고交通이繁多하야荷物運搬及消防應急等事에通路의通行의必要가益切한同時不便을堪耐키難하야去番에는同通路關係者中島、平田、中國商福盛長申義均四人을招하야好意交涉한結果平田、福盛長申義均은通路還付를快諾함에不拘하고中島一人이頑强拒絶하고言辭가極히無理함으로同市民은不得已左記委員을郡道當局에派遣交涉하야期於正當한權利를伸張할決心이라더라 ◇委員 金化三、姜文顯、吳放寬(筏橋)

中國委員決定
關稅會議委員會

(北京二十九日發) 關稅會議에關하야中國側은第一委員會는王正廷氏及黃郭氏、第二委員會는顏惠慶氏、第三委員會는黃郭氏를各各出席케하기로決하얏더라

海軍補助艦案
依然險惡狀態

(東京電) 問題中인海軍補助艦計劃豫算은一步를讓하면內閣의運命에도關하는重大性을帶한것인故로財部、濱口兩相도極히愼重한態度를取하야何等의妥協을發見하랴고苦心하는中이나드듸여解決을得치못하엿는故로二十九日의形勢로보면本問題는따러서三十日의閣議에上程될成算이無하고大藏省側은依然히態度가强硬하야一個年延期說을支持하고容易히海軍側의重大한計劃을承認할模樣이업슴으로問題는險惡狀態네로남어잇더라

全鮮蹴球大會 各係任員選定

平壤基督靑年會主催의第五回全鮮蹴球大會는例年보다一層盛況을豫期하야미리부터各般準備에盡力中이며平壤府體育의三元工場에서는優勝旗를寄贈하기로하얏고今番大會에서는漢陽等五號를使用할터인바特히다同五號를使用하는것이必要하다하며大會任員은如左하다더라

◇大會任員 副會長 李鍾鼓 會長 金東元 總務 金鼎七 會計係 金景鎬 朴興吉 庶務係 金性業外十一人 設備係 金秉鎬外五人 ▲接賓係 金炳淵外七人 衛生係 崔成九氏로 弘湜外六人 警護係 金 外九人 審判係 徐炳燕外七人 (平壤)

錦山四校運動

全北錦山郡에在한濟原富利兩公普와錦

浿西庭球大會
十一月一日에

平南平原郡漸川邑에서有志諸氏

◇大田二普運動 大田第二公立普通學校에서는十一月三日午前十時부터同校庭에서秋季大運動會를開催한다고(大田)

◇大田一普運動 旣報=大田第一公普秋季大運動會는去二十日同校庭에서開催하얏는데觀衆이五千餘名이나되고競技는五十餘種으로男女學生이活躍하얏는데就中大田幼稚園生의遊戲가異彩를加하얏고東亞朝鮮兩支局의運動時報도趣味를添하얏다더라(太田)

◇金化進明運動 江原道金化郡近北面栗木里進明講習所에서는十一月一日에秋季大運動會를同講習所運動場에서學生競技와靑年聯合運動으로行한다고(金化)

錦山第二私校四個學校에서는十月三十一日各自校庭에서秋期大運動會를擧行하엿다고(錦山)

의發起로庭球俱樂部를組織하고創立紀念으로十一月一日漸川公普에서浿西個人庭球大會를開催한다는데規程은如左하다고 一等優勝旗 二等유니폼 大會手巾進呈(平原)

◇江西公普運動 平南江西公立普通學校秋季大運動會는十月二十九日同校運動場에서開催하고五十餘種競技를行한바男子部六學年의活潑한體操와女子部五六學年의動作遊戲는一般學父兄及數千觀衆의興味를起하얏고五十餘種競技로閉會하얏다고(江西)

◇楊市公普遠足 十月二十七日楊市公立普通學校全生徒六百餘名은附近楊西面臥龍山에遠足하얏다가이고當日歸校하엿다고(楊市)

◇善山公普運動 善山郡善山公立普通學校에서는十月二十八日秋季大運動會를臨催한바七十餘種의競技를盛大히擧行하얏다고(龜尾)

運動兼展覽

旣報=金堤郡水流面院坪公普校에서는十月三十一日秋季大運動會에兒童成績品展覽會도開催햇다고(金堤)

庭球蹴球爭覇戰

京義線沙里院本報支局主催와朝鮮黃海支社後援으로當地公立普通學校코ー트에서十月三十一日鳳山軍과全黃州軍과의庭球及蹴球爭覇戰이잇섯다고(沙里院)

◇麗水水產校生旅行 全南麗水郡水產學校三學年生二十餘名은綿鍋巖氏引率로去二十二日에里公立漢林學校를觀覽한後翌二十三日午前十時發群山行列車로回程하엿다더라(裡里)

◇金旺公普運動 陰城郡金旺面無極公立普通學校에서는來月三日에秋期運動會를開催한다고(陰城)

◇恩山公普運動 忠南扶餘郡恩山公立普通學校에서는十月二十七日同校運動場에서秋期運

十九條重大問題
文川郡民大會의決議와 交涉後郡守의答辯要領

咸南文川郡에서는去九月十一日同郡邑內에서郡民大會를開催하고地方行政上民瘼이되는事項及其他重要問題十九條를擇하야其刷新策을決議한後即時當局에交涉하기로하얏든바其間에責任者되는郡守가交替되야交涉을中止하얏다가去二十六日執行委員인李善容外二人이直接郡守를面會하고交涉한바그答辯의要領은左와如하다더라

一、郡農會에對하야는職權範圍內에在한評議員의諮問은可能하나代議員은規程에無함으로郡守職權으로서는不可能하며規約改正에對하야서는郡守會議가開催되면道知事에게交涉코자함

二、繭共同販賣에對하야는明年度臨時히야許議員會를開催하고相當한方針을講究할터이며其時에는地方有志者에게도通知하야意見을問한後決定하기로함

三、畜産技手地方費配置에對하야는當局에極力交涉할터이고無誠意한것은責任上嚴重監督하기로함

四、農會의無用한經費에對하야는今後는絶對廢止함

五、期節蠶織教師는本府蠶業十五個年計劃下에廢止키不能하나地方의狀況을參酌하야上旬에廢止하기를交涉함

六、桑苗配付를今後부터는絶對强制配付치아니할지며旣配付分은實地調査한後栽植치아니한者에게限하야는代金을徵收치아니함

七、省畧

八、授業料徵取에對하야는今後부터絶對注意하야郡에서直接徵收함

九、財務係員非行은責任上一層注意식힐터이며物費의破損에對하야는事實을調査한後賠償함

十、文川邑威化院間道路는上司에交涉하야三寄道路에編入함

十一、每日申報는本府方針임으로郡守職權으로는不能하나可成的至急交涉하야廢止하게함

十二、咸南物産共進會는大正七年度에는期於히開催함

十三、明孝及龜山外漁京에對하야는重大한問題인즉今後官民協同하야地方民에게下附되도록盡力함

十四、九湖浦及鶴浦架橋는實地調査한後에當한計劃을樹立하야直時架橋함

十五、蠶業資金은昨年度부터는貯金치아니할지며旣貯金額은目下整理中인즉不遠間人民에게還附하기로함

十六、林野調査時의總代費는目下調査整理中임으로不遠間支給함

十七、明孝半島의軍用地는驛屯土가되얏슴으로驛屯土賣拂에依하야實渡치아니하면안될터이나當時의事實을充分히調査하야可成的人民에게還付하도록上司에交涉함

十八、雲林學校는目下手續中임으로不遠間昇格될豫定

十九、省畧 (文川)

賃銀値上要求
不然則强硬抗議

馬山海陸運輸勞働組合에서는去二十八日石町同組合事務所內에서臨時幹事會를開하고賃金値下에對하야各組主側에前例대로要求하되萬一組主側에서不應하는時는우리도그賃金을밧고는到底히勞役키不能하니우리는橫暴한組主側에强硬한態度로對抗하자는것을決議하얏다더라(馬山)

開城衡平分社 創立紀念準備

衡平社開城分社에서는去二十七日同社事務所에서社員一同이集合하야臨時總會를開하고來十一月二十日創立一週年紀念祝賀式準備에對하야種種의討議가有한後左記와如히準備에紛忙中이라더라

一、京畿衡平社員臨時大會開催의件
一、市內에宣傳비라散布及示威行列의件
一、祝賀式當日餘興에關한件
一、衡平運動을一般民衆에게理解키爲하야講演會開催의件 (開城)

龍井讀書會

間島龍井에서는當地靑年의發起로讀書會를組織하고지난二十二日午後七時龍井延平路李秉錫氏家에서創立總會를開催하엿는데同會의綱領은一般社會에新文化普及을企圖한이라하며臨時事務所는同李秉錫氏家로하고執行委員은朴斗南、金宇根外五人이오常務委員은李秉錫이라더라(龍井)

江景少年團總會

旣報=十月二十八日江景勞働組合二階上에서開催한바江景相愛少年團臨時總會는蘇喆永氏司會下에委員改選及左와如한事項을決議하얏다더라

◇決議
一、江景公普校對策講究의件
一、少年團報發刊의件
一、市內各少年團體聯盟의件
一、會費收納의件
一、少年樂器購入의件 (江景)

無賃自働車

晉州邑及晉州驛前間 朝鮮鐵道株式會社慶南線晉州驛은晉州市內를距하기約三十餘町에達하야停車場往來自動車賃四十錢을支拂치안니하면徒步涉征하는不便이不少하든바今回同會社에서는原田、大野兩自動車組合과契約하고晉州驛으로부터晉州邑內에至하는乘降客에對하야無賃自動車를提供한다는데多寒이漸近함과無賃自動車를提供으로因하야自動車便으로馬山을往來하든乘客도大部分鐵道를乘하야鐵道旅客이日增한다더라(晉州)

新設된 直持驛

京釜線 金泉驛細松信號所變更 金泉秋風嶺驛間細松은『金泉驛起點五哩』에在한信號地로直持寺에通行하는要路로서尙今乘降驛이無하고信號所만配置되야細松外지通行하는旅客의不便이多大하던바十一月一日부터直持驛으로變更되는同時에貨物外지取扱되고車賃은金泉間十錢이라는데今後는直持寺探勝客의來往이더욱頻繁케되리라더라(金泉)

聯合酒類品評
一府兩郡主催

鎭南浦府及龍岡、江西兩郡管內에서生産되는朝鮮燒酒의品質과除價를昂騰식힐目的으로一府兩郡聯合主催로十一月二日부터連三日間鎭南浦府廳樓上에서聯合酒類品評會를開催한다는데同五日午後一時에는同所에서優良酒褒賞授與式을擧行할터이라더라(鎭南浦)

臺灣樺太等의 學生作品展覽

鎭南浦第二普校에서 鎭南浦公立第二普通學校에서는十月卅一日부터十一月一日外지兩日間臺灣日本北海道及樺太島等各處學校의生徒成績品展覽會를開催하기로되엿다는데觀覽公開時間은每日午前九時로부터午後四時外지라는바一般은多數參觀함이조켓다더라(鎭南浦)

三光校開校祝賀式
十一月三日에

全北益山郡三箕面三光學校는去六月十日付로公立許可가되얏다함은旣報한바어니와該面有志의發起로十一月三日에開校祝賀式을當校內에서擧行키로하고各方面에祝賀料를募集한바벌서三百餘圓에達하엿스며지난廿四日午

救難有功者褒賞

慶州郡中岱面松坡里의過般大洪水罹災民을救濟한有功者에對하야左와如히褒賞이有하얏다더라

◇佛教會施賞 一、受賞者 慶州郡大本山祇園寺末末寺의嚴應虛外十九人

◇松坡里民大會施賞 一、受賞者 駐在所淺木面長洪 龍杓 本報支局長金東植(賞品은金製메다루一個式) (松坡)

繩叺購買組創立

平壤府內朝鮮人及日人精米業者十三名은去二十二日午後不老館에모히여平壤繩叺購買組合이란것을創立하기로하고當席에서定款通過와任員選擧를行하얏는데資金은組合員一名에八百圓式合計一萬四百圓外에殖産銀行으로부터約一萬圓의貸付를受할豫定이며當日當選된理事는金冕周氏外三人이라더라(平壤)

晉州米收減
十萬一千石豫想

慶南晉州郡廳調査에依하면同郡今年度第三回米收穫想高가十萬一千五百三十四石이라는데前年收高十一萬八千六百六十三石에比하면約一割四步減이라더라(晉州)

家禽品評褒賞

旣報=金泉郡畜産組合主催家禽品評會는去二十六七兩日間金泉面所前廣場에서開催케되야同二十七日午後四時에褒賞授與式을擧行하엿다는데宮本道技手의審査로出品人五十四名에受賞者三十七人이라더라(金泉)

海州新興女性總會
委員全部改選

海州新興女性同友會에서는去二十三日下午八時東榮町發展館氏家에서會員三十餘名出席으로第一回定期總會를開하고委員을全部改選하얏는바其氏名은아래와갓다더라 會長 黃敬子 總務 姜淵福 書記 李寶愛 會計 李貞淑 (海州)

動會를開催한바赤白兩軍의七十餘種目競技와後援團體인恩山親睦會主催의素人劇으로數千觀衆의興味를挑하얏다고(江景)

◇晉州公普運動 旣報=慶南晉州第二公立普通學校主催의秋季大運動會는豫定과如히去二十五日午前九時同校校庭에서開催하바定刻前부터雲集된觀衆은數千의七十餘種競技로午後五時盛況裡에서마쳣다더라(晉州)

◇二運公普運動 慶南巨濟島二運公立普通學校에서는秋季大運動會를去卄三日同校庭에開하고競技中四千米突의靑年『마라손』도이섯스며觀覽者는無慮三千餘에達하엿다더라(巨濟)

◇私立普光運動 慶北安東郡邑內에잇는私立普光學校에서는지난二十五日에秋期運動會를臨安東練兵場에開催하엿는데三百餘名健兒의四十餘種競技로稀有한大盛況을일우엇다더라(安東)

[illegible]聯合總會를開하고여러가지實行項目을決定하얏다더라([illegible])

面書記試驗

十月二十八日부터兩日間楊州郡廳에서는面書記試驗을施行하얏다고(楊州)

元山消防演習

元山消防組에서는今秋季演習會를아즉消防狀態를獎勵하며冬期中火災豫防準備를整頓하기爲하야去二十八日左記時間及處所에서鮮人消防組演習大會를開催하얏다더라

一、午前七時 海岸普通學校運動場에서集合檢閱
一、午前八時 瀛洲金融組合前空地에서實習操縱
一、午前九時 場村洞家畜市場에서實習防火競技
一、午前十時로十一時 商業學校運動場에서消防手火事場의活躍競技各種 (元山)

元山消組演習

元山第二消防組에서는去二十八日豫定의秋期練習大會를盛況으로擧行

順川面長會議

平南順川郡廳에서는十月二十八日부터三日間郡廳會議室에서面長會를開하고行政上諸問題를討議하얏다고(順川)

醫生講習

江原道平昌郡에서는十月二十六日부터六日間邑內金成默公醫診察室에서醫生講習會를開催(平昌)

載寧秋季淸潔

載寧警察署에서는十一月二日부터載寧面內秋季大淸潔을施行한다고(載寧)

鮭鯉孵卵好績

今年元山에移轉한本道水產試驗場에서는十月中旬부터高原孵化場에서鮭의採卵을開始하엿는바成績이頗히良好하다하며尙且昨年以來日本에서輸入한鯉의孵化도試驗한바亦成績이良好함으로本道各郡當業者希望에應하야無料로配付할터이라더라(元山)

元山物價

去二十七日元山客主組合調査에依한元山市場物價는糯米一斗上等三圓八十錢同中等三圓六十錢白米一斗上等四圓同中等三圓八十錢同下等三圓六十錢稗一斗上等二圓六十錢粟一斗上等二圓同中等一圓九十錢碎米一斗上等二圓五十錢同中等二圓四十錢蕎麥一斗上等二圓六十錢大豆上等一斗二圓同中等一圓九錢小豆一斗上等二圓八十錢同中等二圓六十錢明太二十尾上等一圓二十錢同中等一圓同下等八十五錢生牛牡一頭上等九十五圓同中等六十三圓同下等三十七圓生牛牝一頭上等一百二十六圓同中等八十七圓同下等三十四圓豚在來種一頭上等十五圓同中等十圓同下等八圓豚改良種一頭上等三十圓同中等二十圓同下等十圓鷄在來種一羽上等八十五錢同中等七十錢下等六十錢鷄改良種一羽上等一圓三十錢同中等一圓同下等七十錢鷄卵一個上等三錢五厘同中等三錢同下等二錢七厘(元山)

育英講習完成
兪金兩氏熱情으로

忠北報恩郡炭釜面林閑里兪昌植氏는報恩의教育機關이不備함을痛歎하야去四月頃부터校舍建築에苦心中이던바이제校舍도完築되고入學生도六七十名에達하야現今教授에着手中이며同郡報恩面驛足里金鶴洙氏는無報酬로教授한다함으로一般은兩氏의熱誠을稱頌하다더라(報恩)

秋花靑丹市에 講演을또禁止

海州秋花面靑丹市에서는海州靑年會李仁秀氏의來靑을期會하야去二十六日下午七時當地基督教禮拜堂內에서講演會를開催하얏든바臨場警官은不穩하다하야注意!中止!로決局講演會는解散을當하얏다는데當日演題及演士는如左하더라

一、衛生과健康 李長源
一、靑年에使命 李仁秀 (海州)

싼거리同情

投稿歡迎 十四字 五十行以內 要住所氏名明記 啄木鳥

◇釜山으로부터傳하는바에依하면齋藤總督은數日前東京으로부터京城에歸任하는途中關釜連絡船中에서 일부러三等船室을돌어보앗다한다

◇그런데이것은其目的이三等船客의狀況을알고자함이아니라特히連絡船에서朝鮮人을取扱하는狀況 即다시말하면到處에서非人道的日鮮差別의待遇를밧는다고떠드는朝鮮人이船中에서如何한待遇를밧는가함을알고자함에잇고 이것을알고자함진댄朝鮮人乘客으로는거의全部가탄다고할만한三等船室을보지안흘수업다함이라한다

◇이것도關係로解釋하야治者階級의專用語인民情視察의一種이다 常時로는九重宮闕에居하야멀리野人과의接觸을避하고旅行에는特別車와船에몸을감추어一般乘客과의混同을許치안는齋藤氏로는極히有意한事이라생각하엿슬것이며 또는고만한思慮라도잇는것만이特殊階級인그네의事이라 未嘗不珍奇한感이업지안타

◇然이나 나는齋藤氏에게反問코자하노니氏가朝鮮總督의任에赴한지이미七個星霜이라這間東京往返에몸을關釜連絡船에載하기이果然幾度이엿던가?

◇氏로서果然朝鮮人을思함이切切하엿슬진대每年數回式往返하는連絡船中의朝鮮人狀況이七年을閱한今日에야비로소새삼시럽게궁금하엿던가? 그럼으로이러한말을듯는나는 그바의그러한視察은恐컨대一時的好奇心에서울어나온興味作用으로一種의『싼거리同情』이라고斷言하고십다

◇이러한例는特히우리朝鮮內에잇서서는實로枚擧함에不遑이다 日總監、日何局長、日何知事의民情視察이라는것은恒常이러한表面觀察에止함으로이요何等實際에適應한效果나施設이有함은聞치못하엿섯다

◇아! 大官의興味的民情觀察! 齋藤總督의싼거리同情! (一野人)

晉州의 南江鐵橋
工費約三十六萬 十月十五日起工

오래동안懸案中에잇던晉州南江鐵橋는總工費三十五萬八千圓의豫算으로日人京田氏가請負하야十月三日午前十時에地鎭祭를擧行하고同十五日에工事를着手하얏는데竣工期는大正十六年三月三十日이라더라(晉州)

表彰及授賞式

慶南河東郡酒造組合에서는지난二十五日河東公立普通學校에서朝鮮酒類製造場品評會의賞狀授與式及稅表彰式을擧行하엿다더라(河東)

裡里少年會
去二十四日發起會

湖南線裡里驛은湖南第一의關門으로서其間에地方團體及各種思想團體는相當이成立되야잇스나이社會에새움이되고새싹이되는少年會가于今것成立치못한것을一般人士의遺憾으로생각하든바當地白翰基 裵憲 李在必 林蕃恒 金甲基 梁相卿 林赫根 郭潤朝諸氏의發起로去卄四日午後八時에發起人會를新町裡里靑年會館內에開하고左記事項을決議하엿다는데우리少年의父兄이나一般은만흔同情이잇기를바란다더라

◇決議案
一、創立總會는來十一月[illegible]
一、[illegible]
一、[illegible] 林赤[illegible] (裡里)

慘死同情金募集

本報牙山支局에서는去番溫陽公普生慘死에對한同情金을募集하는中인데申込場所는溫陽溫泉驛前同支局事務所라하며一般人士는만히同情키를바란다더라(牙山)

良德水工落札

北靑良德水利組合工事는去二十六日指名入札한結果八萬七千九百圓으로京城寺尾組에落札되얏다더라(元山)

鎭川의 鐵道延長運動
郡守의客觀을非難

忠北鎭川에서市民大會를開催하고天安笠場鐵道支線을同地方外지延長코자數千群衆이熱狂的期成會를組織하고運動한다함은旣報하얏거니와交通에不便한鎭川郡一般의熱狂的希望은勿論이고靑年會와繁榮會幹部諸氏는犧牲的으로運動에專力하야本郡守를訪問하고府道當局에交涉하야잘後援하야달라한즉郡守는말하기를自己는責任과範圍가달류섯더러公私間暇隙이無하다는言辭로態度가冷然하야一般은郡守의無誠意를非難한다더라(鎭川)

河東各團代表
水害狀況調査

慶南河東에잇는各團體代表는去二十二日河東靑年會臨時事務所에會合하야朝鮮饑饉救濟會에서派遣한調査員에對한後援方針을協議하고去番水害罹災同胞의慘狀을實地調査하기로決議하엿다는바調査員은如左하다더라 金洪完 金桂榮 南相澈 李源基 金敬淑 金蕃烈 宋在洪(河東)

面長永世不忘碑

平南陽德郡陽德面長朴命權氏와會計員孫世旭氏는十餘星霜을面長의職에在하야百般에惠政이만턴바不幸今番行政整理로解職되엿다는데當面民은同氏의前功勞를永世不忘키爲하야十月二十二日龍山里에紀念石碑를세웟다더라(陽德)

潭陽五組合 聯盟創立

全南潭陽郡의自由勞働組合、精米、牛馬車、手車、搬五個組合員이聯盟할目的으로去十月二十八日潭陽靑年會館內에集合하야潭陽勞働者組合聯盟創立總會를開催하고同盟의綱領及規約을議定하고如左決定하얏다더라

◇綱領
一、我等은階級的團結力으로써經濟的利益을爲하야鬪爭함
一、我等은無産階級의連鎖的關係를自覺하고一致團結을期함
一、我等은相互扶助의生活基調로하는新秩序의實行을爲하야最後外지努力함

◇討議事項(畧)

◇執行委員 李仁燮 鄭琢煥 金文奎 金德善 李一鮮 奇老春 金容鎰

◇檢査委員 姜辛完 鄭環仁 鞠長鉉 (潭陽)

教育을爲하야 阿英有志努力

南原郡阿英公立普通學校는大正十一年度에一般有志의誠意로設立된바前校長李東燾氏及地方有志의協力으로益益發展하야數百의英才를教養하야오던바昨秋以來饑饉으로因하야退學生이日增함을慨歎하야當地有志諸氏는饑饉學生救濟會를組織하고同情을求하던바出捐者百六十六人에總額三百四十五圓에達하얏다하며教育振興會를組織하야一般人士의教育熱을鼓吹한다더라(南原)

本報讀者慰安

▲慶南龜尾本報支局에서는十一月三日當地龜尾公普運動會에參觀하는讀者를爲하야座席及茶菓를提供한다고

▲咸南鎭武本報支局에서는十月廿八日京城革新團新派映畫巡演團一行이新浦에來着함을利用하야本報讀者에게無料觀覽券을配付하얏다고

聯合振興總會

靑陽郡에서는各面振興會를聯合하야去二十五日同邑內公立普通學校에

The Korea Daily News.

Seoul, Korea, Sunday, Nov. 1st., 1925.

Follow peace with all men, and holiness, which no man shall see the Lord.—Hebrews, 12: 14.

AMERICAN ENGLISH.

From "The Little Yankee" by Schoch and Kron

III

There is a tendency to reduce all other diphthongs in fluent speech to a single long vowel identical with the first vowel of the diphthong, the *ae* diphthong (in *five, white, etc.*), for instance, is regularly seduced in the southern States to a long *ah* sound about like a Spanish *a*, and there is a tendency to do the same thing in other parts of the country. Diphthongs in such words as *pail, peel, pole* and *pool* only appear in distinct and careful pronunciation.

The neutral vowel (the first sound in *about o'clock, etc.*) is used in all English-speaking countries more than any other sound in the language. It should not be confused with the vowel in *cut, tub, nut, etc.* It occurs in most unstressed syllables. No foreigner can be considered as having a correct and fluent English pronunciation unless he uses the neutral vowel in its proper plane instead of the distinct vowel suggested by the spelling. The neutral vowel is used rather more extensively in the United States than in England. The great majority of Americans, especially in the Middle West and in the Far West, use it even in the unstressed syllables of such words as *window, potato, houses, Memphis, etc.*, in place of a short unstressed *o* or *i* sound.

The distinction between *shall* and *will* laid down in the grammars and taught in the schools is not very generally observed in the United States. In the language of most Americans *will* simply indicates future time, without and special implication of volition in the first person unless the *will* is emphasized, and *shall* in all three persons of the future implies obligation or compulsion.

Foreigners should avoid saying "Yes, sir," and "No, sir," unless they are porters or waiters or other servants. A simple "Yes" or "No" is nearly always just as good and generally better.

英文欄

亞米利加英語 (三)

◇寸鐵◇

◇【永興】 巡回教師를作妾한일로面民의不信任과郡守의勸告外지바든某面長은도리여留任運動을猛烈히한다든가! 面長이아니라厚顏無恥이야

◇【錦山】 濟原面鳴岩里李某는親父毆打罪로里民에게長蔑을어더지고 회술레를한바향득히當하엿다고 校生이會議를고쳐從이나하엿더면 風浴郎으로自處할번

◇【成興】 成南靑年聯盟執行委員一人을社會運動을全力하으로公安을妨害할念慮가잇다고三日拘留處分을하얏다 念慮가그다지크지는안큐려

不正組合에 鐵椎
三個月內에 四個를 處分
어려운사람들의푼돈을 감쪽가티속혀먹는자들

조선인의 살어날길이 점점막연하게되는이때에 일본인들은 소위상호리식조합(相互利殖組合)이니 대명금융사(大命金融社)니 조선구매조합(朝鮮購買組合)이니 저금일신익명조합(貯金一新匿名組合)이니하는것을 만들어가지고 여러가지 그럴듯한수단으로 어려운사람들의 푼돈을감쪽가티 빼앗는일이 종종잇슴으로 당국에서도 묵인키 어렵다는생각으로 삼개월전부터 하나식차차업시하기를 시작하야 근일까지에 해산또는 영업뎡지의처분을한것이 네곳이라하며 그동안평양디방에 대한피해인수 만이엄백이십여명에 금액은 팔천여원이라더라(평양)

火藥窃取犯 京城潛入?
드러온듯하다고

지난이십삼일오전열시부터이십사일오전일곱시사이에 일본산구현 풍포군장부뎡(山口縣豐浦郡長府町)에잇는조월(鳥越)화약창고(火藥倉庫)에 엇던자가 석동동이를 가지고 드러와창고문을 깨트리고 폭발물(爆發物)오백개를 훔쳐가지고 종적을감초앗는데 범인은 폭발물을훔쳐가지고 조선내디에 드러온형적이잇다는바 경긔도 경찰부에서는 시긔가시긔임으로 혹은경성시내에나 잠입치안엇는가 하야시내각서에 전긔사실을 통지한후경계중이라더라

都草로向하든 全南青聯代表
동정금만보내고 도로고향으로도라갓다

금번도초도소작쟁의의진상을됴사하기위하야 전남동부청년련맹(全南東部靑年聯盟)에서는파로보내엿든 뎡순데(鄭淳悌)군은 순텬각단톄의 동정금(同情金)을 휴대하고 광주에 도착하얏는데 목포경찰이 도초출장을절대로 금지한다함을듯고 부득이 동정금만을도초소작회(小作會)에보내여달라고 광주로동공제회(光州勞働共濟會)에위탁하고 지난이십륙일에도로 순텬(順天)으로도라왓다더라(순텬)

金浦災民의慘境
일긔는치워저가는데 과동할길은망연하다

김포군(金浦郡)의 일부로 한강연안(漢江沿岸)과접속한군내고촌양동양서(郡內高村陽東陽西)이네면은 과반홍수로인하야 그네들의선대적부터정드려살든가옥(家屋)들은 무섭고 사나운물결에떠나려보내고그들이풍우한서(風雨寒暑)를무릅쓰고지어논농작물(農作物)은 아주 전멸상태에 이르러그들의 참혹하고불상한광경은 루루히 보도한바잇거니와 이제다시 그네들의생활하는형편을 살펴보건대 눈으로볼수도업고 붓으로긔록조차 못하게되얏다 그들은 꿈에도생각지아니한그재난(災難)을맛본후로그래도

모진목숨 이살아보겟다고길가(路傍)혹은산비탈(山麓)에헛집(假家)을 짓고 그날그날을근근히살아오는중인바아직까지도일간초옥(一間草屋)도세우지못한이는 요사이 가을아츰저녁에 싸늘한바람도 견데기어렵거든 장차 오는 혹독한치위를무엇으로막으랴 어제가을이도라와 남들은 추수를하야마당마당의 벼가리가 썩좃하게드려안쳣지만은 그들은 벼가리는고사하고 벼한낫조차 만저보지못하니 그들의심사야얼마나

비창하랴 그들은겨울을 지내갈 아모희책이업다한다 오직한가지 희망의줄은 양동양서수리조합(陽東陽西水利組合)과장강농장(長岡農場)의복구공사(復舊工事)만시작되면 허두루의죽거리라도 버러서 연명하리라는데 그복구공사는 오날한다래일한다 헛말뿐이요 아직도시작을아니함으로 일반리재민(罹災民)들은그공사나 속속히시작되기를고대중이라더라(김포)

到處에作人哭聲
어린아이를등에다업고 농감을차저가애걸복걸

고원군군내면송천리(高原郡郡內面松川里) 김창근(金昌根)은 원래빈곤한처디로해마다동척(東拓)논을부처오든바금년에는수확이라고는여덜섬가량밧게안되엿는데소작료는닷섬일곱말닷되를감정(鑑定)하야갓다는바 전긔김창근(金昌根)의어머니는소작료(小作料)가넘우억울하다하야 지난달이십칠일에 동척고원주재원(東拓高原駐在員)무뎐(武田)이란일본인을 차저가서 소작료가넘우 억울하니 좀감하야달라고애걸복걸 하얏스나 털끗만치의동정이업시 이왕감정한 소작료는감할수 업다고하는바 전긔김창근(金昌根)의어머니는그러면 래년 이때까지라도 소작료를물지안켓다한축 전긔 무뎐은 위협을하얏다는데 이에 더욱억울함을 늣기는전긔김창근의 어머니는 다시농감(農監)인 최모(崔某)를차자가서전긔와가티 애걸한축 겨우일곱말을 감하야준다는말을듯고 그대로 넘우억울하다하면서 어린아이를 업고긴한숨을 쉬며집에도라가는 그정경을보는사람은누구나동정아니할사람이업섯다더라(고원)

日本山陰線 列車顚覆
음모혐의자를 잡어서취됴하는중

지난 이십오일일본산음선(日本山陰線)정강역(淀江驛)과 백기대산(伯耆大山)사이의선로우에 큰돌세개와 큰나무한개를 가루노아 긔차의뎐복(顚覆)을 계획한것을 아지못하고오던 렬차는충돌되야긔관차(汽關車)와객차(客車)두대는파손되엿는데소할백기군장남촌(伯耆郡庄南村)부미자서(米子署)에서는혐의자로부영상교호길(富永上橋虎吉)(四四)를인치취됴중이라더라(미자뎐보)

富豪印章을 盜用하고詐欺
당사자들은고소질

지난이십구일에 시내수창동이번디 동일전긔상회 엄주일(嚴柱一)씨는 종로이정목십륙번디김상원(金相源)씨를 걸어 서대문경찰서에 고소를 제긔하얏다는데 그자세한 내용을드른즉 본적을 전남광주에두고 시내관철동 백이십륙번디에잇는 김현규(金顯奎)가 전긔피고소인김상원씨집에왓다가 가방속에두엇든 소절수용지를 절취하는동시에 인장까지 위조하여가지고 작년십월이십구일부로 금액백원을 긔입하야 전긔고소인 엄주일에게준까닭에 엄씨는 사정을모르고김씨에게 금원을청구하얏스나 김씨는 아지못하는 소절수라하는고로 그가려 서대문경찰서에고소를제출한것이라더라

殺人巡査 判決言渡
징역십이년에

대구북내뎡(大邱北內町)일본인하숙옥강호옥(江戶屋)주인의딸유기(ユキ)(二四)를 예리한칼로찔러죽이고 또그집에 긔숙하고잇는 손세명에게 중상을입힌 전라도(前全羅道)순사이든강뎐록태랑(岡田鹿太郎)(三〇)의살인사건은 지나간삼십일 대구디방법원 금천(金川)재판장의손으로 개뎡되야 징역십이년의판결언도가잇섯다더라(대구)

警戒裡에 科學講演
장내에는정여령중으로 대성황을이루어

학생과학연구회(學生科學研究會)의 데일회과학강연(第一回科學講演)을 압호로한두날거노코 삼십일에이르러 돌연강연은 고사하고 회톄(會體)까지 해산이란 무법한 령추를 마첫다함은 석간본지에 자세히 보도한바이어니와 이제동회위원은 과학강연의 개최한다는것을 두차이나 널리 공포하엿던터에 이제와서 그강연을 중지한다는것이 너무섭섭함을 늣겨위선 개인의 명의로라도 불려이강연을실현하기로 하엿섯든바 과연 이것만은 여의히진행되여 뎡하엿든 작삼십일일밤 일곱시반부터시내 종로중앙청년회관 에서안일영(安一英) 리긍종(李肯鍾)량씨를 강사(講師)로청황리에개회하엿는데 장내에는 전여의령중이 립추의 여디도업시 모혀드러 근래에드물게보는대성황이엇스며 일편 경찰당국의 긔분살긔가득한 경계는장내의 긔분을한층긴장케하엿더라(밤팔시사십분긔)

◇평양 사립광성학교에 륙천원 어치토디를 긔부한 김영효녀사(金永孝女史)

自轉車탄스리
고양군룡강면에서

지난 십월삼십일일 오전열시쯤되여 시외고양군 룡강면공덕리(市外高陽郡龍江面孔德里)사

鑛主거러告訴
선천금산덕대가

선천군동면이곡동 선천금산(宣川郡東面仁谷洞宣川金山) 광주가등만사랑(鑛主加藤萬四郎)의십여년을 채굴제련(採掘製錬)하든 금산데일구(金山第一區)를 지난 구월일일부터 당디유지 김정묵(金晶默)씨가 채굴권을 전임하고 이래일개월을채굴하여오는바 자긔머리광주채굴권허채증(代理鑛 採掘權許採證)을 어더채굴하던덕대(德大)전경순(全京淳)이 가십월삼십삼날에 돌연히대리광주인 김정묵을걸어 당디경찰서에 고소를데긔하엿는데 그

내용인즉 전긔고소인권덕대는 무산자로서 본래부터광산에 종사하며 매우광업에능한사람으로 선천남천남동 변석호(邊錫浩)외몃사람의자본을내여오던중 십월초삼날에 대리광주인 일항구(一坑口)를 채굴케하여사무소에서 돌연히 광항구(鑛坑口)를 재여본결과 광산서약(誓約)한십오척외 이척이상이나 범하엿슴으로 광산서약에로피고소인 광주가 고소인권덕대의 채굴하던광항구를 압수(押收)한바 고소인권덕대는 광산서약에 위약됨이아니라고 이가티 당디경찰서에 고소를데긔한바되여십월

십사일에 본서강(姜)경부이하 장뎡(長岑)순사가 현장에출장하야 묘사한결과 틀림업시 이척이상이나 범하엿슴으로 지난이십사일에 대리광주인 김정묵씨를 본서에서 차저금일부터 압수한 광항구를대리광주사무소에서 채굴케하라고하여 그의일이십오일부터 채굴한다더라(선천)

慶北蹴球大會

영일청년련맹(迎日靑年聯盟)의주최인경북축구대회(慶北蹴球大會)는예뎡과가티지난십삼일오후한시에남빈뎡(南濱町)크라운드에서 포항갑자악우회(浦項甲子樂友會)의주악으로입장식을마친후경기를 시작하야동다섯시삼십분까지 소년예선을마치고이십오일오전아홉시부터 오후세시까지 청년군예선과청년과소년의준결승을마치고 최후결승의성적은 다음과갓다(포항)

◇靑年軍 興海對九龍浦 九龍浦軍이헨一點으로優勝

◇少年軍 東明對浦項甲團 浦項軍이쑬二點成績三點으로優勝

(사진은대회전경)

東拓所有後에
도조를더밧는다

원주군디정면간현리(原州郡地正面艮峴里) 엄석쇠(嚴石釗)는 사오인되는식구로벅고살길아막연하야남을것은업스나마그래도 할수업서서경성민철훈(閔哲勳)씨의소작인노릇을하든중민씨의토디가 식은(殖銀)으로 너머가매 사음(舍音)까지 박귀게되여사뎨리(沙堤里)황창로(黃昌老)가하게되야 가혹한소작료(小作料)를재뎡하야 무리하게 뎡수함으로 황창노가 마터가지고잇는 소작인은 거의다수확(收穫)이상의도조(賭租)를 바치게되는중 전긔 엄석쇠의집에서는 도조지출 할것도 모자라거니와오는 엄동설한에 살길이 가이업서 서로붓들고 울고만안젓는데 그참경은참아볼수 업다하며 사음황창로의원성은자못자자하다더라(원주)

龍塘浦遭難學生 紀念碑竪立
장당공원부에

벌서 일년이요 또반년이넘은녯일이지만은 작년사월 이십오일해주 룡당포(海州龍塘浦) 에서해주의창(懿昌)석동공보(席洞公普)동아강습소(東亞講習所)등 학생사백여명이 구축함(驅逐艦)에 갓다가 뜻아닌풍랑에 생명가튼 어린이칠십여명을 그만어복에장사하고 말엇다함은 지금생각만하야도 오히려커참한일이라 더구나 엇지지

楚山武裝團
수사반과충돌

지난십월일일새벽에 평북초산(平北楚山)군수침동(水砧洞) 김관현(金寬鉉)의집에모ㅣ젤식권총을 휴대한여섯명이나타나 하밤을자고 그이튼날아츰에 유유히떠낫섯다함은 이미 보도된바와가티 이래 초산경찰서에서는 전긔무장단의 간곳을몰라다고

萬里異域에서 親舊를毒殺하고
친구의안해와살려다가 전후사실이발각되엇다
犯人은大邱刑務所에拘禁中

합천군덕곡면학리(陜川郡德谷面鶴里)김규련(金奎鍊)(三三)은네정오년음력십월십팔일밤에경북달성군북촌면 미대동신청경의장녀신순이(慶北達城郡北村面美代洞申淸景長女申順伊)(三六)와가티 부부가되을후로 대정십일년까지 가티살림을 살어왓스나 살림사리는 점점구차하야 오고술이에는 일찍할수도 업슴으로 김규련은 신순이와약속한후 자긔는 일본에건너가서 로동을하야서라도 돈을버려서 부부간에 좀더넉넉한생활을하겟다하야 신순이(申順伊)를

경상북도 고령군우곡면포동(慶北高靈郡牛谷面浦洞)에 옴겨두고 대정십일년 음력십월십구일 자긔집을떠나 경도시속전구삼조방뎡칠번디사호정영조(京都市粟田口三條坊町七番地四號鄭榮朝)에게로가서 금년오월상순까지열심으로로동에종사하고잇섯다 그사이에 조선에잇는김규련의처신순이는그동안에한동리에사는조윤제(趙允濟)(三三)란자와비밀히정을통하야 작년음력칠월부터 복중에 불의의아이가생겨 점점 배가불러옴으로 조윤제(趙允濟)와신순이(申順伊)는이것을 념려하고잇다가

조윤제는 자긔집을떠나 일본경도 뎡영조(日本京都鄭榮朝)에게로가서 김규련이를맛난후 각별히친절한 모양으로수월동안지내오든바오월에이르러서는 자긔가동경에잇는엇던사람에게돈백원을바들것이잇스니 가티동경으로 가서그돈백원을바다가지고 놀자고 김규련을 꾀여가지고 금년오월십일일 김규련과가티동경에가서는 돈내일사람을 맛나지못하엿다하고 다시김규련이를 다리고 긔옥현대리군긔거뎡죽뎡송희뎡장옥심석칠(琦玉縣大里郡寄居町竹町松喜亭長屋沈錫七)의집으로옴겨가서

수월동안 이나 친절히잇다가또그곳보다신석현이 조리고다시김규련이를 유인하야가지고칠월삼일에 긔옥현 심석칠(琦玉縣沈錫七)의집을떠나신석현동포원군일출곡촌실천비도조출장소 중촌사무소내 리원달(新潟縣東蒲原郡日出谷村實川飛島組出張所中村事務所內李元達)의집으로옴겨가서간지십일만에는 김규련과 그집에잇는사람들과사이에 불평이 일어나도록만든결과 김규련은칠월십이일밤에 그들에게약간부상한바가잇섯는데

그이튼날 즉칠월십삼일 오전십시 … (趙允濟)는 예면약방에가서 세파라독약한병을 사가지고와서 친절히 … 김규련에게하야 너의소위를보면 그자들네게마저죽어도그만둘터이나 산설고물선 이곳에두려와서그저보고 잇슬수는업슴으로 지난밤에도 내가힘것싸홈을만류하엿고 또지금 네가죽드라도 그만둘터이나 인정상참아그럴수업서서이약을 사왓스니 이약을 먹고속히조리하야돈버리에종사하라함으로 김규련는 그말을 과연다정한친구의충고인줄알고자리에누어서그

약물한술(一匙)을바다 먹엇더니 목구멍이런는듯하엿스나 또 조윤제가 감언리설로 조흔약이라고 꾀이는말을 밋고두번째 또그약을한술먹고는 결국피를 토하고즉사하얏다는데 그곳에 잇든김규련의 친구모씨는 그의사실진상을 됴사한후 김규련의형되는 합천군 덕곡면학리김재련(陜川郡德谷面鶴里金在鍊)에게 통지한결과 김재련은 백반으로자긔아우의 원수를갑고자 하든차에 조윤제는 자긔가쇠리고 두려하든김규련이를

독살하고 이달상순에자긔고향 경북고령(慶北高靈)에 도라왓다가 고령경찰서(高靈警察署)에 데포되야엄중한취됴를 밧고대구디방법원 검사국(大邱地方法院檢事局)으로 호송되야 방금대구형무소에 구금중 이며 김규련(金奎鍊)의처 신순이(申順伊)는 금년사월에이르러배속에든 불의의 아이를해산하게됨애그의 부정한 사실을숨길수업서 부득이 그외친정인 고령군북촌면미대리로가서 그아이를 나은지 십사일만에 … 죽이고 말엇는데 사실이 폭로되야 방금고령경찰서에서 엄중히취됴를 밧는중이라는데 그도역시 일간대구검사국으로호송되리라더라

公金으로賭博
전부손실하고종적을감추어

경상남도 밀양군 밀양면내일동(慶南密陽郡密陽面內一洞)윤창준(尹昌俊)은밀양면서긔(面書記)로다년근무하든 중수년전에 공금을횡령한 사실이 발각되여 책임보증금(責任保證金)으로써 당시 횡령한금액을 판상하고 권고사직을 당한일이 잇섯는데 그후또다시동면에 거주하는 유력자 하치옥(河致玉)이란 사람을 책임보증인으로 다시동면서긔로 채용이되여 이래근무하여 내려오든중 월여전에동면재무계(財務係)주임이 사퇴하게됨을 긔회로각처에산재한 공금을 수집할목적으로 지난달이십륙일에 출장허가를 마타서출장한뒤에 도라올긔한이 되여도 도라오지안홈으로 동면에서는 긴급히됴사하여 보앗더니 수집한금액으로 도박을하여서 전부일허버리고 어대로인지 형적을감추엇는것이 판명되는동시에 횡령한금액으로 이미발각된것이일천삼백원이오그외에도 아직얼마나되는지 됴사중이라더라(밀양)

大同放火犯은
정신병자로판명

지난달이십오일오후아홉시에대동군룡산면원리(大同郡龍山面元里)일백삼십이번디박린상(朴麟祥)의집에서는돌연히불이나서집여들간과 기타 물품일부를 태워버린일이 약일천여원어치를태워버린일이 잇섯든바 이것은동리홍일래(洪日來)(三五)의소위인것이 판명되야홍일래는 대동경찰서에서 취됴를밧는중인데 홍일래는 얼마전부터 정신에이상이 생긴듯하다더라(평양)

前室女를虐待한日女
상해치사죄로 경찰서에잡혀

원산부주동십오번디중사소요원(元山府洲洞一五仲仕仲卯一)(三三)의안해우라(ウラ)(三三)는전처소생인마스(四)를항상몹시굴음으로근처에서평판이자자하든바지난이십육일밤에잘든마스가갑작이 웃는것을 보고계모우라는가만히 잠들어잇는 아이를깨여서 무슨연고로 웃느냐고힐문한축 우리생모가 꿈에과자와사과등속을 만히주드라고 한축계모우라는 본정을 발하야손끗에서발끗까지무수란타하야 수십개소의 상처를내이고 음부(陰部)에까지 참악한짓을 하얏슴으로 그이튼날 이십칠일오전 십시경에 급성 긔관지염(氣管支炎)으로 사망하얏다는데 이사건을 탐지한 원산경찰서에서는 시톄를해부하야 죽은원인을 됴사한결과 이십구일아츰에 계모의학대로 사망한것이 판명되야 중사중묘일과 그의안해 우라등두명을구인하야 엄중 취됴중이라더라(원산)

妓生家에風波
부호가부녀가와서 세간을부서버렷다
기생은고소데긔

지난삼십일오전두시경에평양부 신창리(平壤府新倉里)일백칠십삼번디에잇는기생장산월(張山月)의집에는 돌연엇던녀자한명이 드러와 그집방속에 느러노흔의롱을 버리는동시에 화장품등속을 산산히부서버리고 떠들어대인일이잇섯는데내용을드른즉 그

녀언한명 은평양의일류부호이요 상업회의소부회두(副會頭)겸 평안남도평의원(道評議員) 박경석(朴經錫)씨의 안해김씨(金氏)로서자긔의외아들되는 박순옥(朴淳玉)이가얼마전부터 전긔 장산월과살림을 하기로하고 고의롱기타세간을사서 외상으로 가저온일이 잇슴으로 이소문을들은 전긔박씨는 평양경찰서에대하야 장산월을 불러의롱본처로도로 보내도록 하야달라고 설유원을데출하얏든바장산월은설유하는 경관에게대하야 기생처고부자자식의것을먹지안코 무엇을먹고 살겟느냐고 도로혀양뭇하며대답을 하얏슴으로 이말을듯고 부호김씨는 의롱을도로보내도록 그의아들순옥이와관계를단처안코 동학으로찾다못하야전긔와가티장산월의집에가서풍파를 부시게된것이며장산월은김씨의손해가낫다고 전긔 김씨를데어곳평양경찰서에고소장을데출하얏다더라(평양)

大同强盜犯
혐의자를데포취됴

지난달이십일일 대동군사동(大同郡寺洞)엇던부호의집에는시국을 표방하는 강도한명이 침입하야 주인을구타하야 중상케하고현금백여원을 강탈도주한 사실이 잇섯는데 평양경찰서에서는 극비밀리에범인을 수색하든중 지난달이십칠일에 황해도사리원(黃海道沙里院)에서김대영(金大英)을 데포하야 전긔사실에대한 취됴를 진행중이라더라(평양)

會社員이 旅行具를騙取
피해자는고소

시내황금뎡(市內黃金町)일뎡목백십칠번디 조선긔업 주식회사원(朝鮮機業株式會社員)원창희(元昌喜)(二三)는 지난 십륙일오후팔시경에 시내 황금뎡삼뎡목구옥상뎜지뎜(狗屋商店支店)에가서 자긔는전긔회사 사원인데그상뎜에 잇는 려행구(旅行具)사십여원 어치를 월부로사겟다하고 가저온후 상뎜에서는그이튼날 그회사에보증하는 도장을바드러간즉 그회사는 몃달전에해산되얏고 원창희는 종적을알수업슴으로 지난이십륙일에 본뎡서에고소를하얏다더라

非行面長
자부방에칩입
일반의배척을밧는다

평북위원군 위원면장안희준(平北渭原郡渭原面長安喜浚)은지난음력월이십삼일밤에술이취하야당년이십세되는자긔의며느리의방에칩입하엿다가 자긔안해에게발각이되얏는데이사실을목격한안희준의처는문밧그로달려나아가 세상에이런법이 어대잇느냐 면장안희준이가 지금며느리방에칩입하얏다하며소리를지르며떠들매 이웃사람들과 방에잇든일본인 한명이달려나와 사실을듯고 금수만갓지못한 놈이라하며전긔안희준의

빰을따린 사실까지잇섯는데 면장안희준이는 그와가티 사람으로서는 참으로 행치못할 금수의 행동을하다가 일반의게까지 모욕을당하고도 그이튼날아츰에 렴치피의 얼골을들고 면사무소에 출근하여 면장석에 안저잇슬시에 엇던청년 한사람이별안간 면사무소에 달려들며 면장인 전긔안희준이를 실책하며 너가티금수와무위한자를 면장으로두면 일면이 망할터이니 속히 자리를떠나가라하매 전긔 안희준은 면장석에서 축출을당하여 집으로도라갈즈음에 길가에서 로동자수명이 또달려들며 며느리에게 추행하는자가 면장이무엇이냐하며

무수란타 함으로전긔안희준은 간신히몸을피하여 어대로도망하얏다는데 위원군텽에서는 전긔 안희준(安喜浚)이사건을 감추기위하야사실무근이라는증명서를 써가지고 다니면서 동리이삼인에게 도장을바다노타는데 면민일동은 은의로라고 노력하는 안희준의비행과이사실을 비루한 행동을 함께비난한다더라(강계)

蔚山兵營의 電燈架設工事
불일간뎡등된다

경남울산병영(慶南蔚山兵營)은현재호수가약일천여호나되는향촌임에도 불구하고 아직까지뎐등이업서서 일반시민은 매우유감으로 생각하든바 울산본부뎐긔주식회사(蔚山本府電氣株式會社)로부터 지선을버치게되여 방금실시공사에 착수중임으로 뎐등은불일간 되리라더라(병영)

長湍强盜
칠년과팔년징역
피고등은불복공소

지난삼월십이일오전한시경에공모하야가지고 경긔도장단군 진동면조리(京畿道長湍郡津東面朝里)남붕원(南鵬元)의집에 끈봉을가지고침입하야 전긔 남붕원과및 그의처 윤상원(尹相元)을란타하야 중상케한후 현금탈원을강탈한범인

京畿道長湍郡津東面金陵里 (朴慶善)(三元)

全北益山郡北一面西화里 (蔡聖道)(三二)

등두명은 수원권 경성디방법원(京城地方法院)에서 박진선은 징역칠년 채성도는 징역팔년의 판결언도를바덧든바피고들은너무판결이 너무불공평하다하야 이십칠일에 경성복심법원에 불복공소를신립하엿다더라

同宿者가窃盜
이백여원어치망건을

지난달십팔일밤청송군청송면월막동윤우영(靑松郡靑松面月幕洞尹右榮)려관에서 시가약 이백오십원가량되는 망건(網巾)륙십오개를 훔쳐간절도가 잇섯는데 이제 그자세한 사실을듯건대 이집칠날 저녁에 망건장사 안동군안동면옥동 장래덕(安東郡安東面玉洞張來德)과 자칭청송군진보면후평동(靑松郡眞寶面後坪洞) 농업윤경준이라는자와두사람이 가치자든바팔일아츰에이러나보매 가치자든윤경준이란자가업슴으로물건을됴사하야본결과 전긔망건이 업서젓다는데 당디경찰서에서는 범인수색에 로력중이라더라(청송)

龍山消防組練習

시내 고양군룡강면(市內高陽郡龍江面)에잇는 소방조(消防組)는 이제로부터 사오년전에 조직하얏스나 여러가지사정과 경제상문데로 유야무야에 잇섯는데금년봄부터 룡강면면장 임긍순씨와 주민유지제씨의 로력활동한결과 이천원이라는 거액을모집하야 소방조원 백오십여명이 피복을 일제히 정돈식히는동시여러가지 소방에대한 긔구를증설하야 일반주민에게 만흔환영을 바더오는중 추긔대연습회를지난이십구일 성황으로 거행하엿다더라(고양)

木材運搬타가 인부일명참사

정읍군산외면뎡량리(井邑郡山外面貞良里) 오갑금(吳甲金)(三三)은원래빈한한 사람으로 지난달이십오일에 약사백근되는재목을 동 평사리(平沙里)에서 운반하든바 중로에서 내를건너가다가 실족되야 현장에서머리에 중상을당하야 즉사하엿다는데 그의로친의 슯허하는광경은 참아볼수가업다더라(태인)

冷待받는報讐로 査丈墓發掘타가
남의묘파고서 고소를당하얏다

전북익산군 함라면함열리(全北益山郡咸羅面咸悅里)유명한 부호(富豪)조준식(趙俊植)은지난구월삼십일경에 자긔하인들로 총과랑이를들리고 함열리에서약십리가량되는 옥구군라포면라포리(沃溝郡羅浦面羅浦里)에사는림성실(林成實)의친산분묘를파버렷슴으로전긔묘주림성실은고소를데긔하얏다는데이제그사실을들은바에의하면 전긔 조준식은 자긔가양자(養子)를 들기전 자긔생가에서 곤난이 지낼때에 자긔생가형님인 면식(冕植)의처가되는 동군 려산면려산리(礪山面麗山里)에사는김씨(金氏)집에서행며를바덧다고 평소에도 술잔이나마시면 그집가의묘를 파버리겟다 하든바 필경은이번에 하인을통솔하고 가서자긔사장(査丈)의 묘를판다는 것이그릇그엽헤잇는 림씨의 묘를파고는 자긔는 무슨큰승전이나 한듯이 하인을식혀 총까지한방을놋코 나려왓다는데 이말을 듯는 리근사람들은 그의무도함을 타매한다더라(리리)

市井雜事

◇娼妓와逃亡한者 시내명치뎡(明治町)에잇는일청생명보험회사(日淸生命保險會社)사원산내모(山內某)는 지난 칠월이십일밤에 시내신뎡(新町) 유곽조일루(朝日樓)에가서동유곽창기교본도미에(橋本トミエ)와하로밤을 유흥한뒤 주인들의잠이든틈을타서 형적을 감추엇슴으로동유곽주인종본(宗本)은그후전긔산내의 행방을 수색중이엇섯는데최근수일전에는또다시전긔산내가 동무하여서 이번에는그창기와가티 도망을하고 말엇다는 고소를접한소관본뎡서(本町署)에서는 이십팔일오전에 전긔산내를 수색인치하야 취됴중이라고

◇賭博한日人男女 시내영락뎡(永樂町)일뎡목삼번디일본재집유뎐가요(由田カヨ)(四五)경긔도련천군련천면서남리(京畿道漣川郡漣川面西南里)북부진창(北部辰藏)(四二) 시내 황금뎡(黃金町)이뎡목 팔십구번디 대련세(大仙トセ)(四六)동 명은 이십팔일 오후 열한시경부터 새벽네시까지 전긔유뎐가요라는 계집의집에서 조히쪼각으로현금의 대용으로쓰게만들어화투로 화합(花合)이라는 노름을 하다가 부근을순찰하든 본뎡서원에게 들킨바되여 사용하든 조히쪼각사십팔매와 현금삼원이십전과 화투두벌까지 증거품으로압수하고취됴중이라고

平康火災

평강군평강면서변리김학식(金學植)의집에서십월삼십일일오전 령시이십분경에 변소(便所)근처로부터불이 니러서 일시는 맹렬하얏스나소방수와 시민의진력으로 두시반에 진화한바 손해액은약일천이백원가량이라하며원인은변소에 버린담배불이 싸허둔나무가리에 옴무튼듯하다더라(평강)

휘파람

▲경남창원군내서면석뎐리(慶南昌原郡西面石田里)권우봉(權又鳳)이란이십칠세의청년은병이든지 일주일만에 할수업시죽게되야▲최후의말로 이웃집십륙세된 처녀를 보고죽겟다함으로 그의부모는 아들살리기위하야 그처녀를보고 그런말을하얏슨바 그처녀는 묵묵히잇다가▲조고마한녀자로 남의생명을 바린다하는것은 너무나 애석한일이니 가서죽지안는다하면 가겟다하고 병인과대면하얏다▲마츰 왕설래할때에 처녀부친이와서 노발대발하야 처녀를다려갓다 그청년은그 운명만

小說 웃고십건우서라!
周相作 【45】

一七의四

봉선이는 긔가막혓다 피차에 만난뒤로 속은얼마나 태웟나! 누가 그러케짓구지 또차단니라는것은아니지만 그만큼 속을썩이게하고 사람을 지루되게한것을생각하면 분하기짝이업는데 사년동안 편지한장업다가 지금이야와서 그동안 서방을해갓섯느니 또기생노릇을 하느니하야 그것에 앙심을먹고 나온지가이ㅅ해동안이나 된다면서 모른데하고잇다가 이력거를 끌고나와서사람의속을 또태우니 제긔나한년가트면 인력거를 끌거나 쪽박을차고 나서거나 네멋대로하라고 거들떠보지도 안켓지만 그래도 녯일을생각하고 참아인정에 모른데할수도업고 자식은잘길럿든 못길럿든 둘식이나낫다는정리를 돌보아 그탈을벗겨주라니까 남의속은모르고 인력거끄는재조를 배호느라고 이ㅅ해씩이나 공부를하얏느니 너와나와는 길이달으니하며 쇼부장한수작 신풍진소리도 오는복도 방망이 질을해 내모르라하니 두고보면 아느니라 후회할날이웨업스랴 악담이야 설마하라만은 하도되깍닯게 구니 내가언제 돈에눈이어두어서 서방버린일이잇나? 이ㅅ해를 기다리다가 죽엇다는소식을듯고도 꿈엔들 서방어들생각이라고는 업섯지만 한가지미덧든 쌍쌕이조차 지부를할수 업게되니까 압길이 캄캄하야 그런것이요 헤어지거나 온뒤엔 이놈저놈에게 청화벗기도 지긋지긋하고 놀고잇스면 공연한헛소문 에매한처외만 빗기가실혀서 영업시작을 한게지 누가마음이변하야 그런건가 그래도세상에 나가서는 외국에 나갓동안에 자식죽이고 서방마저갓다고도할것이요 돈벌어먹고 건서방내또커서얼업식이런거 은다고큰소리처며단니겟지 그도록홍한소리는안하드라도 남의말조하하는세상놈이 못지어낼말이 업슬테니 이래도 원수요 저래도 원수는 계집으로 태어난팔자라고 분푸리나 실컨 고십지만 그래도 집원봉지를 사년이나그대로 들고다닌남편의 단단하고 잇씃한마음을생각하면 그동안에 무슨고생을 하느라고 편지한장도못하얏는지 알수업스며 죽엇다고 단념한사람이 사라온것만 다행하야 가염은생각이 압흘서고 그동안지낸 사정이야 뜬소문만드고는 내가슴을 또개노키전엔 뭇에도 모르리니 그것도책망할수업는배라고 돌려생각하면 나오든말도 움추러지고 다만어떡하면 내배ㅅ속을 헐처보일까? 하는마음만조바도할따름이다

『요담 만나자하시니요담이 언제야요 사변식 편지한장안하시고 사람을 말려죽이시다가 나종에는 또이지경이되구 말어는데 그래두 요담이야요』하는봉선이의눈은 분에처바처서 영채가몰앗다 영준이는 녀자의얼굴을똑바로 치어다보더니 역시독기를품은 어조로

『편지는 웨안해? 편지를안햇다고 인제책망이야?』하며어때셋추상가튼태도가 변하야한거름 나서는수장을 하얏다 그러나 그눈은 킹컨더쌀쌀하야첫다

『편지가 무슨편지야요 편지한장을 내손에 쥐엇스면 자리에서 볏악을맛지요 온! 편지는 고사하고 제신데라도 알앗드면 잇ㅅ해동안이나 그러케 혼자속을썩이다가 나종에 남에게웃음거리만되고 또 이꼴이 되겟세요!』하며목이메어진다 어머니가 죽든해에따라죽으랴고 까지 하다가 어린동생을 생각하야남의비웃는소리를 귀ㅅ가로 들으며 한숨으로 지나든해의생각을 하고 새로운설움과 분한생각에 치가떨리엇다

『웬소리야 다달히 꼭 왕복할 날자를 따저보고 련겁허다섯번을햇는데……그러니까 긔미년 오월금음에 봉천서 떠나면서엽서한것은 보앗겟지………』

『그건 바다보앗지요 편지라군 그뿐이야요』

『그뿐 그길로련진에도착하면서—륙,칠,팔,구,십, 십월까지 다섯번을 부쳐도 왕수어면 김주사에게 련화의 집번디를물어서 허허실수로 또부처보앗스나 역시마찬가지기로 그뒤에는 은허버렷는데』

영준이의말씨는 어느덧 순탄하게되고 아까부터 악늣이 존대를하거나 허우를 하든사람이어느덧허게를하게되엇다

『그런줄이야 누가알앗세요 떠나신뒤에 얼마안되여 해산은하얏는데 소식은 눈이싸지게기다려야아니오고 어린에는 퍽충실한듯하더니 또그만 백일도못되어 죽어버리지요 그러다가그뒤에야 겨오 봉천서편지가왓스니 엇더케되엿세요……참생각하면 이날이때까지 꼭 꿈속에서지내온세음이야요』하며한숨을쉬부려지게쉬더니 『어린애는 아버지두못보구일홈두업지 죽엇답니다』하며목이메인소리를한다

두사람은 무궁무진한감회가 똑가티 떠올랏다 칠팔년이라는세월을 도라다 보면 까마키도하고 엇그제갓기도하다 지긋지긋하면서 그런시에는 또다시 일평생 올리가업는 생각을하면 모든것이 시들하고 압길이 라박라박하는것갓기도하다